The Chinese simes 443-445 Carrall Street P.O. Box 260 Phone Sey. 7002

B) C Vancouver

A

子

貳

人

拾

Ξ

夏曆歲次壬申年貳月初三

艙檯 五七

五九

遠盆布千盆布 地羅

QUON ON CO. QUON ON CO.

529 Cormorant St. 2541/2 Pender St. E. Phone. Garden 6914 Phone Sey. 2942 P.O. Box 1455 Vancouver, !: C Victoria B. C.

FRANK MAH Travelling Agenti Dodwell & Company Limited Vancouver B. G.

賚 行 路

THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office

Montreal, Canada

銀行為是

香港匯水價錢

行所匯之

Kew Ghim Yip M. D., C. M. 15 Pender St. E. Vancouver, B. C. 醫館電話Seymour 5736 住所電話Douglas 4564 L 永生電話Seymour 313 住所門牌51 Pender St, E

定客毎者 住一間咸

路銀行披露

地点一旦遇有火警未及救護而現欵卽遭焚燬或一洗衣館與商店及辦事室中之不安穩地点耶此等不 值悉而竊取之也華友諸君諸君 毎日讀報章常見載有華 人失銀 事因彼等藏銀之恒爲 何故貯現欵於抽屜或 旦盗匪 安全之

盗匪

吾人

諸 入埠請到永生號

葉求茂代理詩丕亞

車鉄

車公司

(片打街東)

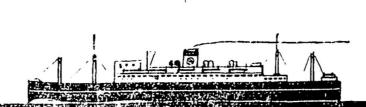
不取代 收銀打 電寫電 費紙報

有加

酸馬棧安均理代總埠婁 瑞星馬昌同利理代埠域

Mar June 295 Pender St. E, Vancouver, P. C. Phone Sey. 7880

Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831



商費代職馬

商電公蔭 直不客通 接取務公

年

月

九

(星期三三

四 同

艙位通爽 **稲食生鮮** 船量巨大 行期快捷

本洋客務總司 亞洲皇后六月拾八 俄國皇后三月 日本皇后六月 本皇后四月 船號 理司 陽曆日期 徒旄

> 址住信通廃徒司 SETO MORE Pacific Passenger Agent. Canadian Pacific Rly Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船翰 J. J FORSTER Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

田雲埠開行日期表

團

體反對美國

日兩國民存亡之命運 是在吾人之好自為一步大陸。不惜以武力侵客。致有鼎折覆旗。宗經數千年締造以予我 彼欲以島民而强宗經數千年締造以予我 彼欲以島民而强忠。所避小枝節 語曰,多難可以與邦 惟今 刘强大有人在 · 包 之。。區區之意。幸勿因小勝日兩國民存亡之命運、是在 が (完)

숵 農 接 駐 上 海 訪 員 來 電 云 館特 電

氏。與美國共 化宣言書乃由

大學

請賀華大學校

制日本云。

會際國際團

專美國前

該 恐貿

蔡軍奮勇擊退 叉於晚間攻黃渡 九路軍蔡廷楷部前線。 劉河方面之倭賊 **四進至南翔** 逼近第十 0 繼續

與日賊有小接觸 七日晚間 太倉殿防 向太倉移 **o** 我軍在前線 蔡部已在

地 晚在吳淞 叉有日賊萬餘 前敵總指揮部設於南翔 日賊司令部設在眞茹。 日賊兵現在 統計約有八萬餘。 上海附近各 於七日

整地防務 賊兵聚集甚衆 0 工作極 掘溝築 六四總照拾四义将官與中白東拾 數上九被上官廿吳國去京

戰不久將發生 過港赴滬 粤府招有新兵大帮 **今晨接脏香港訪員來電** 0 以援救第十

百拾十

海七州

一つ。與下

負傷

及但滬

千陸爭 七軍

名擊戰

) 輪(江 九路軍 南共匪猖狂

滬上難民 現圍攻贛

現心抵廣州

重要電報

力

近上海附近地方型是兵船與連載軍工上海附近地方型。 其宗旨所在。 其宗自所在。

倭賊於七日 0 由寧滬路 宜兩關氏日起 干國干所本上 涉。之無

七日電

4上海 ● 定兵有七萬餘名肚滬 軍已成盈鄉盈野之勢云云こ 興之義勇軍 「萬餘」 尚不在内 掲起者 | 1名 ・總數 己達 | 1萬 僧者 | 二萬餘。 現因 民衆 壯 丁 此間 「 據 言 但 計遼省 | 一九路 義 上日 電 。 關外義勇 軍 副總 指揮 丁義揮 内 吉 激勇熊 關林於軍飛 外谷羲人

名之衆。。 九月 電傷 助 刺 由 。此等賊矢均備有飛機、蟹唐方軍隊現在上海左右區域約七與寇方其他兵隊秘密運至上海機外人觀察家計算。自賊軍 四六百名拾九 中賊有下 九死 有 另将士在为

滬前綫是日的

攻戰總時隊百 不絕族等華軍方 前國到線屈陣旦久日以請。 線抵場均服 **淡**仍滬牧增 告之援加 和事权物,教授 政倭隊 日小鮫 4 賊屈。已尚刻寇其

縣爲中 目 五 的 日 百二一英里之世為産絲最盛之區。 環 機華人 凯图 州乂滬 便軍無賊州 南進一最

會直波聯 吉斥理全 人日爵體 對本士大 恢之暨曾 傻不嘩之 **刺是杂加** 氏草 董江江 叔錫容

紧

馬殿曹生告白位 妝態

酈謝謝朱陳徐黃鍾黃陳司劉馬關蘇謝胡馬陳馬本汝支告 謝謝朱陳徐黃鍾黃陳司劉馬關蘇謝胡馬陳馬本汝支告·維維裘典潤容炳新賢徒孔兆 炳永德林 能埠利尚白電 李 黃黃蘇司朱 麥林張日 大汝一勞每在每每松馬旭松炳徒廣司徒 官祥舟元亮武晃叁四禮樂平滿坤文暢徒文胡禮 五一元 元元 成

智張李 孔元 劉 周蘇馬 潘周周 尤 來道胡九 道宜詒 良 操务瑞 滿女筌艮 柏二 九李 方 李周馬毛浩 儿 **施瑞詒五**一 毎毎 益沾光 元 迫 = h. 關零 柳 儿儿 周 每關謝錫五 成 **夏國如五仙**

元韜恩毛

ħ.

祝詞 瑞 沛 精 二 参五参武 ———四二三武一三六武二武六壹六 六六六一六六六四 三六三 二三二三三壹一四二三一六二號除 第四六五八〇九八五八五六二五九八九一武八一二九〇七二五武八〇五一三五五四八五三四一四八七七二〇八四〇二數以 四 入三八四七七武四五六七五〇二四七五六〇武七五三九一三六八五九四八四二四二二二七八三七一〇〇七四五〇〇開上 六九九五九八五八〇九九九八七〇四五壹九四七三七九三貳八一八貳四八壹 七五一三五二八四一五七九五二三七列四一趙千趙 二六〇三貮〇六二貮九叁八五六二六五五〇二三四四六四九〇七九三六九九壹七七一六一七三八〇〇六二五六三五於大千優大國 三六二武三六六二六二一二六二一武 武武三武五武四三武三六六二五六二二四二三一三 二四一三二二一二五三三七三三一二五九四九三三六一九三八一七〇四七七八三三三三二六七一六七二九三四七八六八六六八七一一 二六六七四二七六四七九六六八六三九四〇四七五一武〇五〇三六〇五七四四八七一六〇四九二九二八八三九〇二 五九九八三二四二六〇二三七五六六武七五三九〇六二四九三武四八武六六三七八五四八九三四一七五七四〇一〇 四五〇七一五壹二六六八〇二二八九七五三叁七〇六八六九五〇七〇九九五七二三一〇五三四九八一八二六二三壹 三六 参 三三三四四一二六六 三六五五三一三三五五武一三四三三三三 三二二一六六 六壹三一三二四一三八〇六五五六四五四一七 四二七二〇七七七四六二七九九九九九九九十二二七九〇五 四六二九四壹六八六 九八二〇四四武九元四三二九六九六三七四四四八七三六五〇七六七六三〇〇〇〇七八五七九八九三七七八七三九

朱旗胡

字渠和 遵碌

沅朱

捐后費

永尚

達豪

五廿

練元元朱

夫溫

司朱常兀朱修

森馬家敬

黄力陳徒基

軫

東元華俊熾胡

典細 植

陳黃其鍾

鴻子章森

一〇七四四六一四九一八〇四四八〇九九九九九七九〇〇三六五一三八五六六三八五二八二一九二三八二七九五一 〇九二一〇六九四六五七五八五三三一八八六〇六四八八八四四九九五六一五〇九三二六三〇一六一二豈七壹九七 五二一貳 一一六 三三四 一 六 貳四貳四六三 三一四貳二六二二三一一三 一四一二二三一一三 拾 八四七七五〇八一叁六八二五 九九一四三五六貳六三貳六三九六貳三〇七四三八八七五 六六九二三四 二四九〇七 五 七〇四八貳五一七四九三三七〇九九七九一〇九六貳一六八六〇二五貳三二三八四四六八 貳九一五六二九七四五 元 〇七九六九一六二貳〇九二五 一七七〇〇三七貳〇八五〇六五八九九六一二一八八二五三七九四〇九二七二九五〇 其 八九八一五五貳〇九六四八五五五七七貳三九五一五七四四貳三〇七五八六七九二一〇五八九六八五九三〇一一三 各 票

灰反對美國政府聯盟曾決議用經 須界美謂政魯助 魯和出各國 府卑抵督 偉民 而國不凡將兩制發路署 ● **去年** ● **去年** ● **表** ● **表** ● **表** ● **上** 2 点為維河 水德商達共直南此 租達 五租達七地劃海湖流 兆 5 /L

該但撥有急晏五為款小出再務氏兆優 府以府今防上原百浸 災氏務 止九有英地 損來部 **局築前江該万居里方** 不堤經水處名民之 失電 得之已高水 己用决漲災 武方英 1.。里 将。定時之

梳劇地僑利

部力社

祝吼祝

詞黃詞

如

松

名

百

毎

部

・票號數五五

埠·票號數

票號數三一七

沉云始便此刻歸 輪訪委未賊以亦設伯之 赴日員悉統此曾法爵調 滬本會 治五典拉為查 名宴胜《人此攏首束 彼城。本但将五之。

黄衣黄 H 洪

山詞詞 祝儀儀 詞金金 **元元** 衛錄墨意百 團於雜毛七海九: 儀民 十中百得 金党 銀作壹:四國貳各 武分 壹徵元大元銀十人 元部 百信:漢六行七熟

稱昨 數中接 都錦畫舞把温沙列 以各敢 朗碌振市利寧市必 報團者 謀館夏 度國打阻佛暗加珠 茲體本 将僑社(O) | 鄭行堂本國民國國國市寸國 炎祝祝埠民党民民民党國民 芳界昨 日 分部分分分尺党分 報來什 部祝部平部党分部 章祝人 表詞日初 祝詞祝祝祝分:祝 詞 詞詞詞部祝詞点揚祝舉 祝詞 城以電行 穩鐘温醒早詞 聯華伸並紀

醒醫僑謝賜念 民祝警社血民分祝世 黨訶魂祝國劇社嗣鐘 分 劇詞民社祝儀社 党祝嗣金仝 分詞 武人 不區 勝覚 元叩 雀部 躍各 愧劇

打

古著改 劇名編 夜送寒 衣 卷上

劇月 九 目號 刨 星 期三晚 Ł 揺 開

六 點全 秀芳 在班 戲落 院力 首 拍

第耐交原堂名名集有費白啟

寄者遠彩拾四以百百五彩歌 來間涉票元十昭武八元票於大以有請號除元大十拾典蒙的日 票寄票得佈大三第照又銀僑 武收明寄衆尚銀得格爲七誠 爲住來週有壹彩開醫干購 七荷址對知小千銀彩院豈買 五五六〇•獎金五五五六〇•獎金五五六〇•獎金五五五六〇• 請合如彩六五依慈百共 看即得二百千二善二治 報將彩百二四月銀拾得 知彩者名拾百二九元票 有銀即每元元拾千內五 得寄携得第第日元除干彩上來銀四貳大尚各四

個月

生局

屬土雀 須例 發

卑准概於日

發先今通

發

註年昨號

該相胞人謝

飲君捐基宛

千接濟會款

七梅六于

十華省昨

四洋水年

元義災十

已賑數賑

(\equiv)

查

其到依之 皮 皮

染店例類詩

號有

之兩

西名

人市

拉民

受被

到政中

中部華 宣收會 □ 部 館中 官 來作 電為昨部 上 謂款項收到 () 一 日電腦 國幣 () 一 日電腦 國幣 () 一 日電腦 國幣 () 重 担 日 日 。會五茲館萬 會 錄昨元

O 宜電 欸 該日 電影

泰 也物品於 語 放品於 年之西· 力高品 中向布 並國市拉詩由 能視為代表中國國民之政府云明 問親身接為。惟深信息在中國 之商務委員云。對於中日之衛 之商務委員云。對於中日之衛 之商務委員云。對於中日之衛 之商務委員云。對於中日之衛 之商務委員云。對於中日之衛 之商務委員云。對於中日之衛 以氏謂極難歸罪於何方。因本 門親身接治。惟深信息在中國 中國人上海 須 问須會 能購時先 中部昨 振 力 中國演 0 盖 **規之** 之 工 出 用 官 口多稱 中 敬 商 種欲 人業之多高四 售日 暴氏 内周由琳席 於 暂時表中 老今埠

日

日

本间之

士 國 閘而國長配企 义堂人華北大人之美李

爲所難華富炸份對那西號

難民之

概及人

醫問各

日

而使行痘

不國

之阻

設所 需航 加阿 商 · · 英 立 需 時 空 拿 索 互 與 京

4

施最

種 狼

需島達

界所翼去虚局向對之掩失恃並中

有

之宣本以於雖殘者稱態佈飛搜床醫酷爲所

立需時空拿索

達至實需

之。來本祇 拾於擬京三

日年加南

航終晚

洲日後由時百加

爲。皆是日

人所為 公症流行品

互與

器

不中衞由司

4

妻之崙

名日人

華陳◆人某邦 是明 H 生屋 禁於監獄之內 長两市 之罅警慎於犯土獄衙瓜星行 期晚圖 九據由店晚 特什之氏 。慎 定七犯將經售 年法之誌一 監審紀 定前 云六錄監報 度 爲 復昨間辟 函 該 函 該 番 事炸者 主起 收任向埠會

牲售由 加四依 病。監須口 加四依症肉祭先交檢政月近 8 徒 昨殿 謹狀收承宗 邦敬地 復辟 姑併行號遭 興有 縣 --刦後 後並區感三一生 二級誠賑莫 來蒙先 今 態外能業函眷慈 田之 名經 查問 己冷

非期非次爵深事 日 **計常** 論難此 2 本代也過說謂 實與 施 學 成 之 表 華 朵 2 表 華 朵 3 蓋英 西代省美言 們表案國 氏即官兩須 法員破氏 爲棄 使盟信兩 原英卽 于外時代諸 日會約眼 張交由表行 **本** 之 將部此之事 知指今視 東大全質爲 敞導日西 具用四叉逃 日 🛦 (0)

士得不

乂哀 宜

三及空

使 東 爾託

方見

晚士衣鐵至

去

11万 規部 十

。而次

頭第

忽點治中向街

竊被方後取其夾

水後街周五擊街龍至人家元數間

4

四

於作晚

地

去匪

内從

諸

及大帮而逃。 使昏晕後。 由其衣心被兩匪攔路 用纸水管将之野蟹长 由醫士學氏由醫士學氏由醫士

部捐大 公同 以必向 議時頓次。 馬 電子元 機動物 九次常會 甘 誠者 鼓励機捐2 續籌捐軍餉 助軍糈 庚池 月 盘進 實 余即業國行六

雄母捐金额遠想 腋成**娄** 麻 種愛 凌令美 Z 同且氏報" 並岳告凌 布徒

二六六 世 界萬 £. 名华經 千 民 濟 與 云比 冷力 比 0 亞電 夢 加淡百由近 九人情八加 來本祇爾拿利本大 慕大堅京將 〇日後八人來府拿 時居比 島空公丕空 出 者 美 証 美 美 大 口祇國明國國臣 者九較加之遷的 减干為拿人居運 少四锡大民加氏 約百旺經較拿。

過多大今桐 徒 多 將一次 遷 出狀拾拿年政 加 子卜

日 1 未时當氏氏通波的 告市 夫 幼 頓 接 實通使亦 埠 幼子 蓋禁。徒允於紐日 當何凌可匪星約電 機最近 送氏同處下以证期埠 8 埠 祇求垷幼雕七送息 将求将卜子云十回 市 凌解長 報 囘 凌 卜 未 惟 小 氏 被 茄 卜氏送族時 擄利 子幼與旧凌後住去氏 卜方宅之

豐 昆集振

元紹結行

官雙英

頌善 念 可 各前 想 要 初 衷 分 予救焦 縣每四 望源人灼 賑 **W** 曾 源教 謹叩接澈可日 消啟酶濟 否感計几 一份仍 益 專全春僑維體九粉 十拾月 " 巨萬萬賑

粉數 難份担個老 深克念請乞則須需均 竟冬吾募振洋麥每

黃元 体体世益 李

陳馬洵

高來心 鄭每

曾結挺馬富 名余

黄雷坤 元

心修武炯

廖五李

美

澈二

胡譚

世金娜

俗梅遂

帯譚

松堯陳

球

潤君均 宋源年

方應

動

中總堂謹擇了總堂謹擇了 埠分堂 不勝榮幸 響陳題川 總堂 仲 年于紀陽 雚 念曆 戸 臨指示 慶 \equiv

空以間洲此外店 輸司路輸 典月 運 : 航運 輸店 現空 連。行 。運丕而取方公 擬 將 現 路 達 道 磋 司 酁趙李雷梁劉馬張張 李鄭 蘇歐劉黃陳楊楊平馮黃黃黃李楊劉謝陳蘇吳陳吳李劉林陳馬 鄭陳**鄭**黃黃歐周郭鄭廖黃李振李 黃黃廖茂伍郭陳曹林蘇蘇林李林李劉黃馬黃鄭劉劉馬 **金穗希學点養山義孟昌聰** 任蘇黃昂陳李相

預告

永集惠文陽細華衍 濟 祐 重炊 釗谷 杰琰 祥英金七賢興禮日昌宇康才培根庫垣郁桐雄乞章清良仰梅現柱貽昇森藻卯垣丁翹瑞堯堯利利合華華園富梅容成專輝翰耀爵調民寸溥仁任好 壹貳 鄭黃洪鄭楊楊曹劉馮吳曾李楊黃陳劉蘇李陳吳黃劉吳謝朱馬李鄭陳黃黃陳曹雷廖黃劉黃呂登吳曹信曹羅陳曹劉陳黃雷蔣人陳林吳鄺林十煜元元 每群宗官仲順瑞梓福善養 社宗棣 松協存星鳳貴官惠維錦仕 萬星國敬中湛賢添 發本 愛輸名 漢占寬培登堪賽廣中秀開秀謙養桂利明容周樞接洲係襯其杜昇胡超林湛清嘉烈發園蘭烈 元 黃劉郭楊楊曹縣馮黃湯廖蘇林陳陳蘇鄭林陳陳劉方馬甄黃廖鄭馬林馬馬曹劉李黃黃黃張昌叙黃合吳曹雖曹楊劉黃雷李夫劉 耀汝維 茂兆 啟心明榮 杏 金 遠亮章 業金加战桂炳爵熾明華 積 瑞柱忠滔南明然曙路彩裕寬順安彬功協申朝隆北泰橋富富倉初超盛計茂榮維七銘常炳基館園兆園麗炎連明輝成源鴻水 吳均 林曾錦明林余偉生黃劉陳黃楊楊護馮黃呂林蘇劉茹劉蘇蘇鄭林吳聚劉林林李黃鄭馬黃陳容羅廣吳黃黃李鄧元每黃林劉曹陳楊楊鄭黃馬合奕李什劉曾馬元逵黃拾 榮漢 杰園富金祖玉沛 中 官贊運英家沃興汝恩華 漢 惠玉官合 華 均榮 四一守泉望篇棠枝國富連昌揚成森垣利珍燮安棠權園忠炯積枝望等嚴通倫柱昆園和華希逢寬 道牛 余几馬

心周曹陳黃曹楊曹馬黃呂林黃劉茹林蘇蘇吳雷黃陳吳林鄭鄭林鄭雷黃黃蘇洪郭黃甄黃溫張 舉悅福 敏 祥宏財煥炳北有樂德榮 宜錦凡剂計張 和金 夫 水和昂瓊彬求根森禮鎭有有寮鈕 次敗服樞富海 勝全藻任衍漏 毎曹黃黃曹楊曹鄭黃劉林李段茹吳蘇蘇劉郭陳陳李維陳馬雷鄭德黃爐蘇洪郭馬廖大李蒋 曹名運沛 燧廸未 潤五扳衍七棠標得松燦祥權星章懷開蒼泰貴求梅溪貴夫典存播妹園華人培有林廣帝園炯秋 元

五 有社學 培添容英和 平基 薄鏡 早佩聯湘皇昆瑞北係曉照學 都惠夫得在華崇烈胁世嘉

均尙亦言弟事豪土對係等吾我今有又醜做弟抵敢數不父厚子海還填壓親樣親支竣兄鄉屬利不樓數逕

誠擺豪待受兄有亦日华立人事行制向內得兄隆者邊此還迫爲事執建共弟經

四黃百百 H. **取容園爐兆廸明棠棠堯宰焯馬儀培來江保** 衣牛官與义炳祖周溢惠梓宜 人金 毎 活名勝園明叁李 蛟元 五名 崑樹梓紹宜立 紹紹益夫業 元妙 總 成享占 毎几姿 永吳林 捐飲 1 合華 園生梅 捐蔣百

容 嘉桂 錫宜永慶杕學榮祥 昆允碧倫輝枝木容初存悅財夫 毎林劉黃劉黃蘇劉黃永雷楊 炳瑞瑞昌聯兄林 給律康鐸洞笋培華元國五弟利

十旺玉勳登昆立輝業樞珍園人燦 元吳林劉曹黃楊楊黃黃馬雷馬趙 **五家元** 合馬雷 十協 生雁宜 八六 園存賢 + 元

犒

師

何馬李

怡心宋

五 鄧

毛蘇耀

澤

銀鮮黃

旋

松馬

心

梁

毎旺

宣梁 元近

劉詠

長

新劉

泰維

冰聯杏李崇 榮賀志 添璞 钢香港匯價每百式

函在全統 告别科理

元

四五

and the stable

董龍核監中正正 員所數督配財理 耀孟春崇教岩邦 南義監翻辦愚立奕 關劉張劉

厚堃堅堯董西副協 事局交 張關 炳威 張關

勳炳炳焕

學職員表

諸早敬祖恐弄壓于遠弟機不厚點會所公埋會輻開挑出傳傷投數如我雖端理築成亦手道算核項降者 日告經日甘通吾種家會能隆過抵共正如對聯支量來業心河所到父矣發唱費拾無招我云算貳傳弟○主音票發托兄小主人個忘傳差制知無若侍樓款生調兩流自以期親民生聯銀六款集無云手百業昨日 于以华有干房項事解人淚蟲我無塡鹹逮樓旱個項各可一機餘兩 握青定仇兩事我致點人我份柜至補于也使父還還給至數合房交兄怪按攝工人家弄對不敢人以此今越行云科厚厚但法後我親然福九民目子舍來弟貴我我第私人 甘敏能也特和何日法埋云甲隆隆葬庭來七被後醫年國以黑舜鼎 托掌恕带其平仇理行出查者傳傳費伊我十他計樓傳畫及武個辦同線親親目計音加大各其若財接 战福為祖抵有業業銀兩親五兩利之業中守亳房我建思使公復算云加則兄罪人雄交我警督云制人恃吶貳人戚歲人云數又厚樓五份與築福長認行第及同 不兄亦弟也係勢諒自樓任云方反動人百早朋老壓云我由隆之仍派壹係擊福填去弟由寫至生大我思之茅睦法抗欺新五以友年迫厚父加由職存銀武為樓擊還 歷數尚呼如將人補十走知父無隆親屬加至有貳個避自樓此义計拾見 见回厚麻與兒代反團我我他心之元難鄉親路傳娑聖屬今銀百兄兒民之弟家隆人我弟祖被局父有人懷蘇爾他死死可業求轉個拾几几弟匪國銀 土識親喜之不改家方得于行唔延埠鄉有百六力忠豪負壹慶易忿不進者不十致肯遲囘從餘餘七籌起 他設兩無組我來壓十生之充使得處精平豪走係六里此年元元款見弟填還百親日

除傳皮

净温温

滋體價

生痛亦

紅無明恐期條加

· 有時發時愈出毒發現於外

發之 耐 動 者

效有血

双每飯前用開水冲服壹羹即有經年不愈者及其他壹切中重章凝滯於某處而某處即發

匙日服三名股上實種

次速爛

是樂則做的人

血癢

中繼

之則

毒質立

能後

搜训

雲埠

五洲藥房謹啟

^孫爛

水冲服是症亦

设裹保

鄭和中

能成

壹所此

翼致症

是日服参次以上各症凡他藥之所最難醫治如血中之毒質壹日不去則諸患豈日不除故種類品多無論療應症或結核及骨節疼痛嬰療

者清 者皆能从广

療治腫背骨

愈難血梅

為治非惟毀容缺體抑且遺害子孫後顧茫茫何堤設想宜,被治非惟毀容缺體抑且遺害子孫後顧茫茫何堤設想了,液混合所致輕則下體腫痛重則獨體潰爛且毒性猛烈最壽俗呼楊梅瘡其間雖有下疳橫弦魚口便華之區別考其

清血

解毒海波藥

排除

切雜音

豈只

登贝

文武耀

葉嫁劉明人 閣鏡

招館鏡相放呼慶一日牌址架片大影典樣夜

西麗

留下美期色意館而不鮮

堅延妍前

明星

菜菜銀

趕市新唱片

叉

到

壁架第十

一期新製唱片

採用電氣質

影

唱 經 良

Pender St.

支箭費

怕變壞•每具沽銀二十三元•包

T旅·携帶輕便··地方潮濕·小

肾管發炎

ル長拾

具 传 确品的 化聚合皮部石 化聚合皮部 化聚合皮部 化聚合皮部 有

必據膽氏人口主鞭補脂耻名

必真典世相交

陽萎無能

磅•機身雖小•放聲甚大••居家

唱片六只·機身高量七寸·潤量

角••白銅鐭尚•配足雙鍊•能唱

寸唱片兩面·箱內有饞·能裝

用腦過度

經衰弱

■

抬

頭暈目眩

精力短少

用堅木配製•形如夾袋•箱外夾

未樂房定造最新式留聲機器••

大加改良之

留聲機器

樹皮丸工

毛寄費五:

治・ は量・ ・ 長量・

七寸·重量拾七

手足疲軟

遺精夢洩

隆坡跳蒙中下 正 决 悲茅祭 策 歌 山 灶

壁架第 只以上包支生上列唱片俱-二**壹**二 張張張張 何佩林碧大月 澤 超 優 民珊羣雲夫兒 期新

駒榮

包支寄費 湘西靚 麗霞 榮 雙面每只 唱片出門恕不 佩樂李西 少好 野平 里

退九

妙計諫夫兩家唔信 - 張 - 張 - 張

華瓊文武 娘仙耀 郭小碧 秋明 霖星雲

戰即之此海上

電話]詩磨

巾至晨早三時

を受山 黄浦 松河 吴松 島 取 の サ 和 界 取 の 日 超 放 な 取 の 日 超 放 な 吳淞砲台

Ophthalm

大倉十 Vancouver B.

中盒五元 小 每每億五元

特配眼鏡

之價錢。父無別家時本公司精配服婦

雲埠華

10

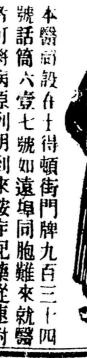
溫地群 251 Sing St, Yew Gim Lee Quen She

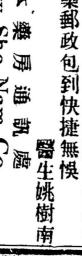
San Francisco Winnipeg Ma e Yuen Co Yick Calif 地馆器

934 Stockton St Nam 曹

姚樹

上各國附藥郵政包到快捷無惧者可將病原列明到來按症配藥從速附號話筒六壹七號如遠埠同胞難來就醫本醫司設在土得頓街門牌九百三十四





Jancouve Aan.
o 金利號
o 舍利號
off B.C. 活生行。

Sang Co

Vancouve

男新種之害凡染花柳白澤 寒不燥不偏不墜有扶元器 一般不偏不墜有扶元器 買樂諸君海注意

貼五毛

包六毛

梅圓五

Ti

出意圓

倉豊圓

料貳圓

盒

ħ

(廣)

健壯之期每次可服 三片每日可服一二次奏效如神不止或操勞過度以致肺痿咳嗽日吐稀痰精神衰耗而内臟養生之精液皆變為痰若不治愈則身體决塞而咳者隨時含化三四片立能痰順氣平咳止中年傷風乾咳或濃痰厚結或咳少痰多或喉管發癢頻。此醫味美而甜氣香而清人口即化功能生津液潤喉管化痰止咳清肺火助肺體平勻呼吸如老年氣喘此醫味美而甜氣香而清人口即化功能生津液潤喉管化痰止咳清肺火助肺體平勻呼吸如老年氣喘止醫味美而甜氣香而清人口即化功能生津液潤喉管化痰止咳清肺火助肺體平勻呼吸如老年氣喘 **壹罇壹元郵費二毛** 且每飯前服是藥宣藥b與易傳染若不急治其要與雙生之原因大抵 fin 行氣解 毒毒净 **岸血中之毒質及な過れずが悪癖** 則登 百病源 匙毒由 自而 **旧服三**花柳中 消除類 消起 每因 飯其 諸其 前用開水滞 **海毎飯** 次而而 開入來 水於其 送筋毒 前節 下絡質 冲血 用痛 至萬與 無咳痰 (0) Yur ho Chow Studio 518 Main St. Vancouver, B.C

本號承接修整水龍瞬 接冷無水龍電燈白 火等作日備大車裝 電話詩麼三九二九 **友光願由電話通** 便幷以廉價相

航急世際

207 Pender St. E. Drammond

住家電話

Fair. 3445Y

各

寄藥郵加 費拿 買者自理中的

印便

函索即

附

Roll of Consulting the section of th

樂售

129-131 Pender St. E

Phone Say. 3440

Vancouver, B. C.

律優體歡迎

行

房五

散元元元元 太半 迎歡別特

膏每每每每

出出

自製經驗膏丹

散發客

机机 **KWONG** CHAI TONG 92 Pender St. E. Phone Sey. [3627]

則深云後未

CO. Vaucouver B. C.

跌花 打 **一**

金

定

暂包郵費COD 新属 眼花耳鳴 小时 以上諸症 以上諸症

學 事 小 症 凍 便

胃夜大

消糧燥化滑結

涵不

庄 品

環 搶睺駁刀 科症骨傷 各紅遠湯 種白年火 症症脚傷 愈全日限

机机

花柳咸疳珠珀膏 **禹應拔毒生肌 禺應爛脚葯** 散每罇 合 **壹元二五** 每合二元五

催宣財外社 收傳政交長 甄陳 評黃彭朱朱蔡 ◎ 林劉議 艷 義元 乙員豪南濯禛隆 宛 安佑 # 534-6 FISGARD ST., PO.BOX 1514, VICTORIA, B. C. **游金保基霖** hone Empire 1631 洪榮 數事督長配升 林區劉樂曹

瀚 雅 **汉** 平 迪 鰲 優 南

電話円 關脫華謹啟 貨

聖屋的

地道葯

核宣訊幹監議交書財會數傳務事督長際記政長

榮豪存勝移長振華宇樂

機器研药項 一好放注意 建生

樂委研亦得均隨其 整者 勝是以特 便 用 彌般 仰

症雜難奇科眼兒婦棚花醫事 Din Yick Tong 堂 100½ Elizabeth St. Toronto Ont Can . 度

雲高華 Gim Lee Yuen Co 71-77 Pender St. E. Vancouver B. C. 城多利Gin Kee Yet Lee Co P O. Box 1364 Victoria, B. C. 温地辟Man Sang Yuen 168 Pacific Ave源生萬 Winnipeg, Man Can. 寬路頓埠 Kun Wo Co. 共和號

127 Rebecca St. Hamilton Ont.

濕兼每 浸刊打

戰峭 風計逐

傳立 方買

屬茶啡加那臣汝蘭 National Blend Tea Coffee ('o.

10237 Jasper Ave. Edmonton Alta.

送每心英**對**取 上盅免**文面**者 著司 名設 73五大特咖

随特大發售(加) 七咖為照公三啡留華司

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd 236 Pender St. E. PhoneDoug, 5583 Vancouver B. C.

電 元發華 样棧 h

應 鞏 妥 付 固 爲

保護住

機錄

相粤

全

自

次各

警

當防探官

際

Seymour

Phone

Doug

牙簍時

失跌

留結停

一掃而淸爛

厄生起死 派迷不醒

立囘險死

離崩島

至統官

以安部市衛事隊各

迎顧全品魚貨粘苗苗

定

無僑樣日各合新-任胞樣用色時花號城

時局

黎公漢大

Farkay Noodig Factory 433 Georgia St E. Vancouver B. C. Phone High 167

本廠麵絲 料精美爲唯 光顧 律歡迎 之相宜

呼在

練習

近

造家交易

腱送凯 場 集 作 在 全 型 漢

什

子

41

歲瓊州

日本

Kwong Man Sang Co. 224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.

Phone Sey. 5671 一七六五慶矢話電

國 和仁 合和 貨 貨粘

【售發價廉品貨種各▶

機時度飛陳変師二之至衛空

台 查汽亦察施 當衡右之因幸 周車聯到救急時泰大飛機 該 墅縱詎制 之自

₩ 日者

如自 四數理

奉毎

以及公

候追司

案該卡

B.C

Sam

Mee Wo Jan Co. Ltd. 517 Carrall Street

> Vancouver B. C. Sey. 8705 Phone

顧界矣佳 味 等本 一嘉膾取發材公 律客炙價行料司 歡大人之貨精採 迎小口廉色製用

光各久之時上

保之公司

均此

能丹

立功應用

如内

護身各

ħ. 磅至五噸者••

Harvester Limited Company

快 極人及極老之頭等貨車 Canada,

能用貮叁年

麻饼姆 獲岩虫 皮膚癢 積此 油統

城理 日氣庫 對之 虫芒 無力 緊暈 結功 不血 如無 濕一 虫癢症精 〇 行集 〇 語傷 〇 閉仆 〇 核用 〇 舉羽 〇 風定 〇 毒切 〇 行粒 痼過度 五 治無不應 治無不應 其病若失 定必見功四肢凍冷 收效神速

體技欲

睡痛

减錄奚工信本⑥⑥⑥◎ 失號收所能情用軒第 ②却止入刊購冷中膏四 路 君六一將抱到僑丰八音方幸月律目病處胞號號號石

(處 訊 通 軒 本) C. T. SUN 900 Temple Street Los Angeles, Cal., U. S. A. 行總發批埠外



骨花柳瘰 日雜症

(0)

產號增

老陣鹽•希圖脫除骨痛•蓋是時不信其能消肥•香體一者圖脫除骨痛•蓋是時不信其能消肥•香門一百重量壹百五十五磅•而身高祇五尺二寸•吾於是一此婦人除去無用之肥膏後•獲三大之利益•風濕骨痛同時不見

一湾因之日漸消除・風濕及神經炎之痛停止・使一方皆詢問吾如何去肥・可知其功效・且吾現時一友皆詢問吾如何去肥・可知其功效・且吾現時一度。且即齊日漸消除・至是星期吾重量祗壹一般半小匙之加老陣鹽を完本来ファ

Griffiths

Kruschen

Hughes en Salts

Ltd

新到唐山各種瓜仁

省主

Sang Lung Jan Co. St. W. Vancouver ϖ ()

0

曲

東站佈置 即由即 此外並樂隊 於拾時敢行來北京 由西直門至車 佈置一切由級公司等衛兵營壹營即由副官處是湯國植土地直門 日 長 九 事 · 時可以到達事即使十時時域數少 北京 由 一級靖署 站數迎 御兵營壹 佈置警衝 綏靖署瞜

途事事 改在 。 。 。 。 。 改 元 已 破 院 。 。 壓道車

Jong Yuen Hing Co. 112 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 4425 醫士容月池先生方脈解 價零樣日合正國壹正 接理香港滙兌 格沽樣用時地 **雲埠中原興啟** 極兼皆雜靚道新新城

相批俱貨水藥海絲絲 宜發全品貨材味苗苗 寇今 絕不可思 否則贈 文武官到站迎迓 交趣向 國際固不 心收囘失地爲

力 吳乂表示 四北 盤牧 **义**可 戦 所 明 始 可 盤牧植林 吳部尙有 不順多作紙面文章 半在梅張 望兩人 難會擬不 數千 以 与有計劃 的 提倡國産 出席 將公 世出羌蒶咳止

· 長學良預先佈置什領 **张** 代 並 於 是 晚 七 時 包頭 卅日上 及衞兵千

省主席傳侍義等到站 宴爲吳氏洗塵 Ħ 未多停留 即於當日下 之乃主理壹 當男要也國 子機然之

塊

所强關欲立

Wah! Que Rooms 501 Cormorant St. Victoria, B. C.

迎住串出唐浴有等惜麼街本 小誠入人室冷床重車門館

午二時

六時

四時

以專員

始他 際茲新春培補身體正

補

空前未有之大廉價空天元月十 溪

得

症症

Watsang Co, Ltd 87 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey, 5369

合其時

理代商招

權利給優

四時

一時

六時

煜政位林 **酔水者均** 錦華

觀余江本宇希 慎 世梁 政朝龍烺德勤俊源三 〇代主〕 表

E. ancouver, P. C. Untile Address Mycco.

價發京各顧男合頭上增

MEE **SHING** 5 Pender St, E. Vancouver B. C.

Phone Sey, 7873

毫九圓五 來玉蒙雕 無寶 匠

無寶人 埋司 售埠



屋

埠云 合生號司事 HOP SANG

人陳宜顯

鄭鄭

糯新 盅盒 庄 索情發胞色欵 寄便宜顧備竹



三九大四

價每元

北粧化

法法有

一六人 多質 (沒鵬日亞 國難頻臨 海 一六人 多質 與此之狼烟又起 一一六人 多質 一一次人 多質 一一次人 多質 一一次人 多質 一一次人 多質 一一次人 多質 一一次人 多質

買出

貨錢

血

害高 TUNG AH 101 Pender St. E. Vancouver, B. C.

別足華重本數地體資旅 力房人館 雅内加開 雅四加開新 賃有良片 租冷特打張 百水新東 廣

pi) 理 鄧鴻隆披露 呼血上日告 當煖鐵一 光光被張 特充各惜

陳伍勞周周周 憲任 憲任任

寶桐亮烈銑銑

馬元林譚聶元汝

南均勝潘利

球霉甙

六話

說價衫値

七毛五 件三元 絲 114 Visi

华元 件四元 四袋背

樓 書 Bok Young Low Book Shop

Vancouver, B. C

回買賣花旗銅

外埠郵費壹毛

ign Exchange West Georgia

交易時以大個力

間價仙

九銀及時水銅

一手車相 一年版武毫半四五毫(郵費任內)

寄費貴客自理

函索

周道明 周世振 雷松 每遠元馬峰 吳 昂 麥 官 廖 墨姆克元 馬本維参元 徐水武元 雷爵學 周 準 張培植 黄恭珠雷爵學 周 準 張培植 黄恭珠雷爵學 周 準 張培植 黄恭珠雷,成壹元五 廖 墓义武元

> Dressmaker 130 Keefer St. Phone High 936R Vancouver, B. C.

Vancouver.

Yucho Chow

 $\frac{1}{2}$

有應教合襟價辦立 志領授機花錢到刻 遐學憑舉襟時克女應衫物女養者配業祺裝己衫機辦美服

頓Hotel EQuipment and点 \$\pi\$ Sugply Co Ltd. | 問 90 Pender St. E. 電話 Phone 2264

水拔毒止 專治宿娼之後小便刺痛 如不全愈原銀奉囘 不論男女合用限期 痛試用豐罇包能 天全愈屢試 倾樽 防試驗 全愈 毎樽四元

> 門牌三拾五號九二十十八批五毛中批五毛中批 Chong Vancouver,

Vancouver 農山醫學堂 養山醫學堂 養山 10089-101A Ave. Edmonton, Alta. 零○二九號專辦餐館銀 店用品 大减價每万取銀六元半 照華文寄來本店取價從廉 點城壹百 零壹地打運由 物用品各

富貴專夭吉凶趨避直判惟是世界。鄙人寄居雲埠多年對於命理營節日本門與中國與明友注

雲埠

Kam Yen Jan Coltd 278 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Douglos 5570

牌綑街東約貳十六日無人

染者宣

毛毛毛毛毛仙毛毛毛毛毛毛毛毛仙毛毛毛

Singer Bros Drug Store Cor. 26 Queen & Victoria Street. Toronto, Ont,

▲毎盅價銀壹元 必能吾斯毋濕能愈言疾不毒

電話矢磨二八八番新印集

90

Pender

Young Low

Book

知其

禁大動

Ŋ

Vancouver

8.

雲

大帮

七七六人人九壹六三六四三壹 毛毛毛毛毛毛元

大七七六人八九壹六三六四

別吻屍娘夢酒

人之與串伯在之山情海鵑草的戀肉姐蘭一花味定花錄天

元毛毛四五五

三四四

聞

)韓白羊

QUON HOTEL 100 Pender ST, E

Vancouver B. C.

廣館旅觀備中居膽 代理美國打解 電話矢景堂 八五二 公司 船位詩晏亞車紙 **押胄居停**

宮瓏庭

擬稿早請

少在於重輕而

定

足金時花送禮戒

1戒指每個由-等者每個五-

使各欵首飾價錢

本號用十足金做

^韓明和鐵行總理黃阳立啓

電話 MING Pender St. E. (静摩)三七〇五 WO

HARDWARE PhoneSey. 3705

注意。欲 L

一般售 到)

輕便合 用o價錢相宜。每

李某當時竟敢鼓動

倉友

鞭撻

事始寢云

曾議縣府遷地問題 區公所代 **表任頌徵** 譚俊民 ·殿安 公所

順德黃連口大窩沙耕寮 紛紛拔出手槍互相轟擊 匪黨名 拉去自行 愈間 甲乙兩 分 因 下 個由三元貳毛五

拾二元至入拾元 Chin Co.

旧由為起 書協 記理 樂如其成成炣 富方頓周陳市李黃鄭黃周黃議 文伙瑞兆碌茄供敬雪 益傑燦東和江

朱李鍾雷徐 家潤 勤治森常水 中麥 司徒厚 忠子、孔家 遂精長屏昂 朱朱司謝司

遠滿

傳廣社杓徒 修連文華文 宇仁林女均 顧舉冷啟

時數手鏢拾五粒 辦到大帮 大 元 YET WAH LOW 37 Pender St. E. 評長督記記政長長 () Vancouver, B. C. Phone Trinity 4023

電話矢汝地四零一 致公堂士一年職員表 關黃胡馬馬 國農天大能 韜富成作燦 黃松滿 1 軽維

民馬馬馬馬

遠念以

國作芹本俊所令非余

路餘將 OEC

領捐之 囘欵事

石電白金色

者食っ

尋花無風 忍精久點 花棚白溫 **冰黃花鄉** 如風欲流 **拉芒 排所 丸每樓**三元 《食之自能毒去症愈

每每每个 每出一五五 元元千

Yee Lung Co. Kwong 135 Pender St. E.

Phone Sey. 9026

平之中更平 可理關崇額啟 占苗苗

Vancouver, B. C.

SUN NOON YO 3 Pender St. E. Va Phone Sey. FONG 0

老還

日見功時

症雜砌花科全外內童孩婦男理統

代洲美

香

日願可報五馬食祭之公 十民爲將不告百占謂載款取元党限該然謂元山馬馬項者 領各分款天領胞馬席轉路七後所

款情部如故 四中占李購〇日閱交 人詳程未致以有山德美一開各馬 列述函足書拾不則君金俟會報〇

羅省技利 新招代理 利權優給 屋崙 含路



全胞一年 列城 黑 汝 雷 卡 溫 汝 醬 標 間 水 粉 標 打 利 華 慎 打 利 辟 滿地 都朗

一李馬名本 據第 帮馬日琪由捐勳 十助占

我僑胞照常光紀定于三月壹日

0

製埠啟

再混告 之各

趣

談

▲日本按摩與

理

即就醫樂一項所

得消息••亦殊

別言之••關於奧勿———————以當分足令人心慰者••醫樂二字••义當分

掰紅心黨••

競勇善戦:-

素為陳所器重••二次剿

自

元十磅每叁種大別特

此如枝枝

幾代服役· 叔••則自由出入••八叔固爲軍門之 軍門以病休養於內室••雖最親信•• 乐雖畧有所聞••亦不理會••既而陳 雌雄將軍 不得進見••惟朱與老 (四) 以故冒昧闖進: • 今聞軍門貴體運和

究;於是交相聚訟;有部下林某; 安危••究竟有無別情發生••更當查 若朱某新來未久••且爲文員••何得 以軍門爲堂堂陸路提督•• 如此優異:足見朱與軍門之密切關 爲日不少:何以未聞延醫診治・・ 之士爲不服••且以軍門抱病在內•• 人自噴噴:尤以陳之久隨戰陣 • 殊不足怪• 關係 省 H 朱;謂其有心使之惡作劇; 一鑒愚誠••憐而赦之••陳怒令朱押 痛苦不堪••笞後果復銷差••林 陳改合痛笞軍棍一百••笞後銷 爲林求請••八叔亦爲之緩煩 傳令斬之••朱不 朱更爲求情••

則朱爲爛子

(未完) 皮破血 華民族標示偉大 夢••亦因之以警醒•• 土殺敵之功:固高不 人格:藉之以表露: 日夜謀我••不以人類相待者之迷 震蕩

爲愛護陳起見••小待許可••某夕突|「忠孝」三字爲之神體••故孔曰成仁利軍門••故假傳命令••不得入見••|•• 而所以達作人之方法•• 尤其以 餘••不可見疑••朱與八叔有如何不 **枧之如兄弟矣••則以陳抱病在內月** 林某立功最偉••以故陳 中 國一體數」以韶萬民「作人」爲骨幹 馬占山將軍與禮教

敢:恐激 一百・・全 放心 乞軍 如再爲 陳遷怒 差 皆興••卒能以疲敝之卒••摧方 幾乎無人提及:即有提及:亦一若 提撕••而始獲有此之嘉果••惟自海 **標其英勇之風規・・至誠所動・•項懦** 寇・使「撼泰山易・撼岳家軍難」と 然;而我馬將軍丁茲國上淪沒;人 呼聲:復聞於今日:漢民族之偉大 · 童炭之際· · 奉吾 忠孝 之遺教· · • 風習偶變 • 「忠孝」二字 前聖昔賢以血誠韶誨 此種美風:非 **義**之士·途風起雲湧 •蒸爲習尚 • 於是承明通俗义常備 • 求忠 而必膺人之斥逐者 可僥倖

此如枝枝

THE INTERNATIONAL GINSENG CO.

New York City, N. Y., U.S. A

英文地址

元六磅每参等乙 元八磅每参等甲

醒國人之沉迷••外而有以銷譽仇 有不可以言文形之者矣•• 可階. 則我馬將軍守 而爲中 我禮 有 以 教直 2 喚

(數)香港公報是洪門新生命 洪人急宜促成之

有

指揮法

於男女老幼無一而有或外者也•• 其同懷馬將軍之小者••吾敢毅然號 過其取塗各有不同耳••語云• 於世日自上至下:自內至外:問 然馬将軍于遼吉相繼而去••國人 恰到好際・・ 制度••久蓍聲光••其 而百慮••殊墜而问歸]•移而謂此 页:英勇而和平:詩書之澤既深•• 忠孝」之誼皆曉:突遭令茲慘變. 我中華乃東方之君子國也••文物 間 不 明吾志也••他如在 起色:瀋陽事起:慨然歸國曰:吾 後就醫日本••得 昨有王君••患結核症••百樂問効•• 抗日以來:- 所 本國縱小遇良醫而 扶病出院者亦あ多••斯足見 有日本樂•· 己完全無 有•• 更就醫言•• 一專家診療••業有 日本所設醫院之 全病死•亦足以 雖數•吾記此事•將以宣揚國醫之術;可以國醫代日醫者•當更僂指 之能治重症也•按摩如此•其他醫 中之二••县體而微••原 優点••兼爲熟心抗日者告也•• 指禪··聞

叔文以不寐詩見示奉和

故人心事詎徒然

風

喧

咸抱问仇敵愾之心••鄙人好研究醫自國民一致抗日以來••各界人士•• **驕氣:斯其識之卓:膽之壯:忠義** 强敏••使其驚之岩天神••以曆銷其 **駭無措之際:獨能决然而起:用蹙然馬将軍于遼吉相繼而去:國人惶** 抗日聲中之醫藥談 人英偉之志・・ 用告吾先哲在 **指**禪 椎 拿 僑胞愛國之堅决•• 义朱君之舅父•• 楚•家 根•-歷年以來•-戚友之知醫理者 患肝胃病多年 喜洋式••俗所謂摩登化之人物也 愈萎頓:樂餌之力;不足以己其 病後鄙視國醫··信四醫之指導·· 恆告以國翳推拿之精 **勸其以彼易此••終弗信** :其人起居飲食•• 一照·為 而從未斷 日 榻畔豈容軒漸肆 悲歌短夜誰爲且 揩眼微吟不寐篇 安排衾枕期刚睡 憐君此蓍應輸我

爲之表露於世:

國土供蠶難起笑 不堪歷落牢騷意 除日身羈一葉舟 殘垣漸落疎隣火 差幸平生心地濶 事小由人思毎絀 前途惆惆 除日舟中 境都 寒蚓微吟沸樂瓶 賈生賦服豈忘憂 染到江山草木愁 比似 **倉皇世事感波流** 任他狂犬吠荒坰 如夢眼長醒 川原信馬 明夷

寐即呈郢政 臥後誰知白念幷 愁多終覺夢難圓 伸脚長安那便眠 枕纔欹蝶欲 Modernize Tailors 1-3 Pender' St. W

和叔文先生不

埠僑胞光顧布辦整備函索即寄 可理黃公禮謹啓

uver,

B,

0

2581/2 Pender St. E. Phone Daug. 5575

Vancouver B. 中宝填玉 Ying Chong Co. 53 Carrall St. St. C.

三元五毛

否 否

Hong Tai Co.
Toronto, Ont

Toronto,

Kee Que **B**. C.

元牛料定價廿元减價期

少需 鹿尾固 精九八两 每种景意料

0

以上兩樂减價助內七折計算 每對由五元至日 +五**枝與每**面元元 每両由廿元至卅元 毎両六元 JL

: 至病